



Brusel 10. března 2026  
(OR. en)

6717/26

LIMITE

PROBA 10  
AGRI 138  
WTO 30

---

---

Interinstitucionální spis:  
2026/0006(NLE)

---

---

### PRÁVNÍ PŘEDPISY A JINÉ AKTY

Předmět: ROZHODNUTÍ RADY o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie v Radě členů Mezinárodní rady pro olivy (IOC), pokud jde o obchodní normu pro olivové oleje a olivové oleje z pokrutin a novou metodu analýzy pro stanovení peroxidového čísla v těchto olejích

---

**ROZHODNUTÍ RADY (EU) 2026/...**

ze dne ...,

**o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie  
v Radě členů Mezinárodní rady pro olivy (IOC),  
pokud jde o obchodní normu pro olivové oleje a olivové oleje z pokrutin  
a novou metodu analýzy pro stanovení peroxidového čísla v těchto olejích**

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na čl. 207 odst. 4 první pododstavec  
ve spojení s čl. 218 odst. 9 této smlouvy,

s ohledem na návrh Evropské komise,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) V souladu s rozhodnutím Rady (EU) 2016/1892<sup>1</sup> byla dne 18. listopadu 2016 jménem Unie podepsána Mezinárodní dohoda o olivovém oleji a stolních olivách z roku 2015<sup>2</sup> (dále jen „dohoda“) a byla Uníí uzavřena rozhodnutím Rady (EU) 2019/848<sup>3</sup>.
- (2) Podle čl. 7 odst. 1 dohody může Rada členů Mezinárodní rady pro olivy (dále jen „Rada členů“) činit rozhodnutí a přijímat doporučení za účelem uplatňování ustanovení dohody.
- (3) Rada členů má před svým 123. zasedáním, jež se má konat v červnu 2026, nebo během tohoto zasedání přijmout formou výměny dopisů rozhodnutí, kterým se mění obchodní norma pro olivové oleje a olivové oleje z pokrutin, a rozhodnutí o nové metodě analýzy pro stanovení peroxidového čísla v těchto olejích.

---

<sup>1</sup> Rozhodnutí Rady (EU) 2016/1892 ze dne 10. října 2016 o podpisu Mezinárodní dohody o olivovém oleji a stolních olivách z roku 2015 jménem Evropské unie a jejím prozatímním provádění (Úř. věst. L 293, 28.10.2016, s. 2, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2016/1892/oj>).

<sup>2</sup> Mezinárodní dohoda o olivovém oleji a stolních olivách z roku 2015 (Úř. věst. L 293, 28.10.2016, s. 4, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2016/1892/oj>).

<sup>3</sup> Rozhodnutí Rady (EU) 2019/848 ze dne 17. května 2019 o uzavření Mezinárodní dohody o olivovém oleji a stolních olivách z roku 2015 jménem Evropské unie (Úř. věst. L 139, 27.5.2019, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2019/848/oj>).

- (4) Uvedená rozhodnutí, jež mají být přijata, byla podrobně projednána vědeckými a technickými odborníky Komise a členských států z odvětví olivového oleje. Rozhodnutí přispějí k mezinárodní harmonizaci norem v odvětví olivového oleje a stanoví rámec, který zajistí spravedlivou hospodářskou soutěž při obchodování s produkty tohoto odvětví.
- (5) Unie by proto měla podpořit přijetí, formou výměny dopisů, rozhodnutí o nové metodě analýzy pro stanovení peroxidového čísla v olivovém oleji a olivovém oleji z pokrutin.
- (6) Pokud jde o změny obchodní normy IOC (obchodní norma COI/T.15/NC č. 4 vztahující se na olivové oleje a olivové oleje z pokrutin), Unie by měla podpořit doplnění odrůdy Coratina k odrůdám Koroneiki a Nocellara del Belice, aniž by bylo omezeno použití poznámky pod čarou týkající se celkového obsahu sterolu v odrůdách Coratina, Koroneiki a Nocellara del Belice do konce sklizňového roku 2026/27.

- (7) Je vhodné stanovit postoj, který má být jménem Unie v Radě členů zaujat, jelikož rozhodnutí, jež mají být přijata, budou mít pro Unii právní účinky, pokud jde o mezinárodní obchod s ostatními členy IOC, a budou moci rozhodujícím způsobem ovlivňovat obsah právních předpisů Unie týkajících se zejména obchodních norem a kontrol shody pro olivový olej, které Komise přijala podle článku 75 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1308/2013<sup>4</sup>.
- (8) V případě, že bude přijetí daných rozhodnutí odloženo na 123. zasedání Rady členů v důsledku toho, že někteří členové IOC nebudou schopni předem udělit svůj souhlas pro přijetí rozhodnutí, měl by postoj stanovený v příloze tohoto rozhodnutí být jménem Unie zaujat na 123. zasedání Rady členů .
- (9) Zástupci Unie v Radě členů by však měli mít možnost schválit technické úpravy jiných metod nebo dokumentů IOC bez dalšího rozhodnutí Rady, pokud tyto technické úpravy vyplývají ze změn týkajících se úpravy obchodní normy nebo úpravy nové metody.

---

<sup>4</sup> Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1308/2013 ze dne 17. prosince 2013, kterým se stanoví společná organizace trhů se zemědělskými produkty a zrušují nařízení Rady (EHS) č. 922/72, (EHS) č. 234/79, (ES) č. 1037/2001 a (ES) č. 1234/2007 (Úř. věst. L 347, 20.12.2013, s. 671, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1308/2023-01-01>).

- (10) Za účelem ochrany zájmu Unie by zástupci Unie v Radě členů však měli mít možnost požádat o odložení přijetí rozhodnutí, kterým se mění obchodní norma, a rozhodnutí o nové metodě stanovení peroxidového čísla v olivových olejích a olivových olejích z pokrutin, pokud by nové vědecké nebo technické informace předložené před zahájením výměny dopisů předcházející 123. zasedání Rady členů mohly mít vliv na postoj, který má být jménem Unie zaujat,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

### *Článek 1*

Postoj, který má být zaujat jménem Unie v Radě členů Mezinárodní rady pro olivy (dále jen „Rada členů“) k přijetí rozhodnutí Rady členů formou výměny dopisů před jejím 123. zasedáním, jež se má konat v červnu 2026, nebo v průběhu tohoto zasedání, je stanoven v příloze tohoto rozhodnutí.

Rozhodnutí zmíněná v prvním pododstavci jsou rozhodnutí o obchodní normě pro olivové oleje a olivové oleje z pokrutin a rozhodnutí o nové metodě stanovení peroxidového čísla v těchto olejích.

### *Článek 2*

Zástupci Unie v Radě členů Mezinárodní rady pro olivy mohou schválit technické úpravy jiných metod nebo dokumentů IOC bez dalšího rozhodnutí Rady, pokud tyto technické úpravy vyplývají ze změn týkajících se úpravy obchodní normy pro olivový olej a olivový olej z pokrutin nebo úpravy nové metody.

### *Článek 3*

Pokud by na postoj uvedený v článku 1 mohly mít vliv nové vědecké nebo technické informace předložené před zahájením výměny dopisů předcházející 123. zasedání Rady členů, požádají zástupci Unie, aby bylo přijetí rozhodnutí o změně obchodní normy pro olivové oleje a olivové oleje z pokrutin a rozhodnutí o nové metodě stanovení peroxidového čísla v těchto olejích odloženo, dokud nebude stanoven postoj Unie na základě těchto nových informací.

### *Článek 4*

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí.

V ... dne ...

*Za Radu*

*předseda/předsedkyně*

---